

BERETNING

om

revisionen af regnskabsberetning 2021

for

Sydslesvigsk Vælgerforening

i henhold til § 23, stk. 2, 1. punktum

i den tyske partilov

INDHOLDSFORTEGNELSE

	Side
I. REVISIONSOPGAVE	1
II. GENSTAND FOR REVISIONEN, REVISIONENS ART OG OMFANG	2
1. Genstand for revisionen	2
2. Revisionens art og omfang	3
III. KONSTATINGER OG KOMMENTARER TIL REGNSKABSAFLÆGGESEN	5
1. Korrektheden af regnskabsafleggelsen	5
a) Bogføring og andre reviderede bilag	5
b) Regnskabsberetningen for det samlede parti	5
2. Erklæring om Regnskabsberetningen for hele partiet	5
IV. AFSPILNING AF REVISIONSPÅTEGNING	7

BDO

B I L A G

Regnskabsberetning 2021 for Sydslesvigsk Vælgerforening

Bilag I

Side 1 - 11

Sydslesvigsk Vælgerforenings fuldstændighedserklæring 2021

Bilag II

Særbetingelser fra BDO AG Wirtschaftsprüfungsgesellschaft og almindelige
ordrebetingelser for revisorer og revisionselskaber

Bilag III

Side 1 - 4

I. REVISIONSOPGAVE

Af landssekretæren for

Sydslesvigsk Vælgerforening,
Flensborg,
(i det følgende kaldt "hele partiet" eller "partiet"),

hr. Martin Lorenzen, fik vi den 17. marts 2022 til opgave at revidere regnskabsberetningen for 2021 i henhold til § 23, stk. 2, 1. punktum, i den tyske partilov (PartG).

I overensstemmelse med § 321, stk. 4a, i den tyske handelslov (HGB) bekræfter vi, at vi har overholdt de gældende regler om uafhængighed under vores revision.

Partiet er en sammenslutning af borgere i henhold til § 2 Abs. 1 PartG med aktiv og passiv legitimation i henhold til § 3 PartG.

Vi har udarbejdet denne revisionsberetning i henhold til revisionsstandard PS 450 og PS 710, som er fastlagt af Institut der Wirtschaftsprüfer in Deutschland e. V., Düsseldorf (IDW).

Denne revisionsberetning er i henhold til § 30 stk. 1 i den tyske partilov udelukkende beregnet til bestyrelsen af partiet og certificerede lokale forbund/foreninger.

For gennemførelsen af revisionsopgaven og for vores ansvar er - også i forhold til tredjemand - særbetingelserne fra BDO AG Wirtschaftsprüfungsgesellschaft (BAB) og de "Allgemeine Auftragsbedingungen für Wirtschaftsprüfer und Wirtschaftsprüfungsgesellschaften" (almindelige ordrebetingelser for revisorer og revisionselskaber) af 1. januar 2017 (AAB), der er vedlagt som bilag III, retningsgivende.

II. GENSTAND FOR REVISIONEN, REVISIONENS ART OG OMFANG

1. Genstand for revisionen

Genstand af vores revision var bogføringen og årsregnskabet for hele partiet for regnskabsåret 2021, som består af en resultatopgørelse baseret på en indtægts- og udgiftsopgørelse, som er i overensstemmelse med bestemmelserne fra PartG, en tilknyttet balance samt noter.

Vores revision har i henhold til partilovens § 29, stk. 1, begrænset sig til oplysningerne i regnskabsberetningerne og til landsforbundets bogføring og bogføringen i de ti nedenstående områdebaserede forbund/foreninger, som vi især har udvalgt ud fra regionale og størrelsesmæssige synspunkter:

- amtsforbundet for Flensborg by,
- amtsforbundet for Rendsborg-Egernførde og Kiel,
- amtsforbundet for Slesvig-Flensborg,
- amtsforbundet for Nordfrisland og Helgoland,
- lokalforeningen for Flensborg Øst (amtsforbundet for Flensborg by),
- lokalforeningen for Hanved (amtsforbundet for Slesvig-Flensborg),
- lokalforeningen for Treia (amtsforbundet for Slesvig-Flensborg),
- lokalforeningen for Midtangel (amtsforbundet for Slesvig-Flensborg),
- lokalforeningen for Egernførde (amtsforbundet for Rendsborg-Egernførde og Kiel),
- lokalforeningen for Tønning (amtsforbundet for Nordfrisland og Helgoland).

Oplysningerne i regnskabsberetningerne fra de øvrige underordnede foreninger har vi revideret ligeså lidt, som vi har foretaget en fuldstændig registrering af alle foreninger.

Sammenføjningen af regnskabsberetningerne fra de lokale forbund/foreninger til regnskabsberetningen for hele partiet har vi kun undersøgt med henblik på den formelle og regnemæssige rigtighed.

Det respektive bestyrelsesmedlem med ansvar for økonomiske anliggender bærer ansvaret for, at bogføringen og opstillingen af landsforbundets og de underordnede områdebaserede forbunds/foreningers regnskabsberetninger er sket i henhold til forskrifterne i partiloven. Regnskabsberetningen for hele partiet blev sammenføjet og undertegnet af det respektive bestyrelsesmedlem med ansvar for økonomiske anliggender. Denne opstilling af partiets regnskabsberetninger er sammensat af landsforbundets og områdebaserede forbunds/foreningers regnskabsberetninger.

Det respektive bestyrelsesmedlem med ansvar for økonomiske anliggender er ligeledes ansvarlige for de interne kontroller, som de finder nødvendige for at muliggøre udarbejdelsen af en rapport, der er uden væsentlig fejlinformation, hvad enten, der er tale om tilsigtet eller utilsigtet fejlinformation.

Vores opgave er, at vurdere disse dokumenter under inddragelse af bogføringen og de os meddelte oplysninger og bevis på grundlag af vores revision.

2. Revisionens art og omfang

Revisionen blev gennemført i overensstemmelse med partilovens § 29 ff, stk. 1 ved anvendelse af IDW revisionsstandard: IDW PS 710 "Revision af en regnskabsberetning for et politisk parti" samt de tyske principper for korrekt revision, som er fastlagt af Institut der Wirtschaftsprüfer in Deutschland e. V., Düsseldorf (IDW), så vidt intet andet er reguleret i IDW PS 710. Ifølge standarden skal revisionen planlægges og gennemføres på en sådan måde, at urigtigheder og krænkelser af lovbestemmelserne afdækkes gennem udøvelse af en fagligt korrekt udført revision.

På grund af den lovbestemte begrænsning af antallet af underordnede områdebaserede forbund/foreninger, der skal undersøges, kan de enkelte revisionskonklusioner ikke anvendes som udtryk for niveauet af hele partiets ansvarlige regnskabsberetning, men kun for den respektive undersøgelse af de underordnede områdebaserede forbunds/foreningers individuelle regnskabsberetninger. Det betyder, at de individuelle revisioner udføres med det formål, at revisionskonklusionerne kan laves med tilstrækkelig sikkerhed i overensstemmelse med princippet om økonomi. Revisionen tjener således ikke til at oprette ubetydelige fejl, i henhold til begrebet tilstrækkelig sikkerhed.

Grundlaget for vores risikoorienterede revisionsmetode, som også opfylder internationale revisionsstandarder, er udarbejdelse af en revisionsstrategi. Den hertil nødvendige risikoanalyse er baseret på en vurdering af partiets situation, de risici og omgivelserne samt det af landsforbundet og de valgte underordnede områdebaserede forbunds/foreningers regnskabsrelaterede interne kontrolsystem.

Ved vores bedømmelse af risikoen for væsentlig forkerte oplysninger i årsregnskabsberetningen for hele partiet har vi såvel identificeret og bedømt risici på regnskab niveau og regnskabserklærings niveau. Derudover har vi opdelt disse risici i risikogrupper, hvorved vi har fremhævet betydelige risici, der kræver særlig opmærksomhed ved undersøgelsen heraf, samt risici hvor det ikke er tilstrækkeligt at undersøge udsagn for at opnå sikkerhed. De betydelige risici omfatter brancherelaterede risici såsom regnskabsmanipulation på ledelsesniveau som følge af tilsidesættelse af interne kontroller samt indtægtsførsel (kontingentindtægter).

På grundlag af vores risikovurdering har vi fastlagt de relevante revisionsområder og kriterier (revisionsmål) samt hovedområder for revisionen og udviklet revisionsprogrammer. I revisionsprogrammerne er arten og omfanget af de pågældende revisionshandling fastlagt.

Revisionshandlingerne med henblik på opnåelse af revisionsbevis omfattede revision af enkelt tilfælde (yderligere udsagnsrelaterede revisionshandling).

Som hovedpunkt i vores revision har vi for regnskabsåret fastlagt periodisering af indtægter og udgifter for Landsforbundet og korrekt indberetning af indtægter og udgifter i regnskabsberetningerne for landsforbundet og de valgte underordnede områdebaserede forbund/foreninger.

Under revisionen udøver vi et passende skøn og opretholder en kritisk tankegang. Derudover forstår vi det interne kontrolsystem, der er relevant for revisionen af kontooversigten, for at udforme revisionsprocedurer, som er hensigtsmæssige under omstændighederne, men ikke med det formål at udtrykke en mening om effektiviteten af dette interne kontrolsystem.

Ved vores risikobedømmelse af Landsforbundet og den valgt underordnede områdebaserede forbunds/foreningers regnskabsrelaterede interne kontrolsystem vurderede vi den hensigtsmæssige udformning og gennemførelse af den regnskabsmæssige interne kontrol under den organisatoriske gennemgang.

Resultaterne af vurderingen af det regnskabsmæssige interne kontrolsystem anvendes til at vurdere risikoen for væsentlig fejl og mangler i den hele population og til at vælge arten, omfanget og tidspunktet for de analytiske revisionsprocedurer, der skal udføres for hvert revisionsmål og for hvert undersøgelse af det enkelte revisionsområde.

Undersøgelse af den enkelte revision blev udført i hvert tilfælde i en stikprøve af bevidst udvalgte eller en udvælgelse af repræsentativt udvalgte elementer. Bestemmelsen af det respektive udvalg blev foretaget på grundlag af vores resultater vedrørende Landsforbundets regnskabsrelaterede interne kontrolsystem og de valgte underordnede områdebaserede forbunds/foreningers regnskabsrelaterede interne kontrolsystem samt typen og omfanget af forretningstransaktionerne.

Vi udførte opgaven - på flere forskellige datoer - i månederne maj til september 2022 til 9. september 2022 dels i partiets lokaler, til dels i vores forretningslokaler.

Partiets bestyrelse udsendte alle de forklaringer og beviser, vi anmodede om, og udstedte en erklæring om fuldstændighed den 9. september 2022.

III. KONSTATINGER OG KOMMENTARER TIL REGNSKABSAFLÆGGELSEN

1. Korrektheden af regnskabsaflæggelsen

a) Bogføring og andre reviderede bilag

Vores revision er baseret på bogføringen for Landsforbundet og de valgte underordnede områdebaserede forbund/foreninger. Landsforbundets og amtsforbundenes bogføring udarbejdes efter fremgangsmåden i forbindelse med automatisk databehandling. Til dette formål benytter landsforbundet og amtsforbundene egne EDB-programmer. Lokalforeningerne fører håndskrevne eller elektronisk udarbejdede kassebøger, hvor alle hændelser bliver registreret. Foruden indtægterne og udgifterne fremgår også kasse- og bankbeholdningerne ved regnskabsårets begyndelse og afslutning af bogføringerne. Om kontingenttilgodehavender, hensættelser og gældsposter er der blevet foretaget særlige anmærkninger.

Bogføringen er efter vores konstatering udarbejdet ifølge de lovmæssige regler ibegrebet principperne for korrekt bogføring. Informationerne, som blev trukket fra de yderligere bilag er vist forskriftsmæssigt i bogføringen og den reviderede regnskabsberetning.

Det regnskabsmæssige interne kontrolsystem fra landsforbundet og de kontrollerede underordnede områdebaserede forbund/foreninger ifølge vores konstatering principiel egnet til at garantere sikkerheden af de forarbejdede regnskabsrelevante data.

b) Regnskabsberetningen for det samlede parti

Den formelle og matematiske korrektion af kombinationen af Landsforbundet og de underordnede områdebaserede forbunds/foreningers regnskabsberetning til kontoudskriftet for hele partiet er i overensstemmelse med lovbestemmelserne.

I overensstemmelse med vores revision baseret af bøger og skrifter fra partiet samt de præciseringer og bevismaterialer, der er givet af bestyrelsen, overholder årsrapporten i det reviderede anvendelsesområde (§ 29, stk. 1 PartG) bestemmelserne i lov af partier.

På grund af lovkrav er kun dele af regnskabet for hele partiet genstand for vores revision. På baggrund af den gennemførte revision er vi ikke blevet opmærksom på omstændigheder, som får os til at tro, at oversigten over finansielle stilling ikke indeholder oplysninger om oprindelsen og brugen af midlerne og partiernes aktiver i overensstemmelse med de faktiske omstændigheder.

2. Erklæring om Regnskabsberetningen for hele partiet

Oprettelsen af regnskabsberetning kræves inden for rammerne af de handelsretlige bestemmelser, på partiets lov, der finder anvendelse, for alle handlende i forbindelse med stemmeret samt på regnskabs- og værdiansættelsesbeslutninger truffet af bestyrelsen i partiets Landsforbund og de underordnede områdebaserede forbunds/foreningers bestyrelser. I det følgende vil vi anvende nøgletalværdierne i overensstemmelse med § 321, stk. 2, punkt 4 HGB.

Materielle anlægsaktiver værdiansættes til anskaffelsessum (inklusive yderligere anskaffelsesomkostninger). Planlagt eller ekstraordinær afskrivning var ikke påkrævet.

Kortfristede aktiver indregnes til kostpris, hvilket svarer til deres pålydende værdi. Afskrivninger til lavere dagsværdi på balancedagen var ikke påkrævet.

Hensættelser blev ansat til nominel værdi, svarende til beløbet i forbindelse med indfrielsen.

Gældsforpligtelser blev ansat til nominelt værdi.

IV. AFSPILNING AF REVISIONSPÅTEGNING

For regnskabsåret fra 1. januar 2021 til 31. december 2021 i den version, der er vedlagt i bilag I til denne rapport, udstedte årsberetningen fra Sydslesvigsk Vælgerforening, Flensburg, det ukvalificerede revisionsattest som undertegnet den 9. september 2022 i Flensburg som følger:

"Revisionspåtegning af den uafhængige revisor

Til Sydslesvigsk Vælgerforening, Flensburg

Vi har revideret Sydslesvigsk Vælgerforenings regnskabsberetning for kalenderåret 2021 i det omfang, som er foreskrevet i lovgivningen. Denne regnskabsberetning for hele partiet består af regnskabsberetningerne fra landsforbundet, fire amtsforbund og de underordnede lokalforeninger. Vores revision har i henhold til partilovens § 29, stk. 1, begrænset sig til oplysningerne i landsforbundets regnskabsberetninger og bogføring og især nedenstående forbund/foreninger, som vi især har udvalgt ud fra regionale og størrelsesmæssige synspunkter:

- amtsforbundet for Flensburg by,
- amtsforbundet for Rendsborg-Egernførde og Kiel,
- amtsforbundet for Slesvig-Flensburg,
- amtsforbundet for Nordfrisland og Helgoland,
- lokalforeningen for Flensburg Øst (amtsforbundet for Flensburg by),
- lokalforeningen for Hanved (amtsforbundet for Slesvig-Flensburg),
- lokalforeningen for Treia (amtsforbundet for Slesvig-Flensburg),
- lokalforeningen for Midtangel (amtsforbundet for Slesvig-Flensburg),
- lokalforeningen for Egernførde (amtsforbundet for Rendsborg-Egernførde og Kiel),
- lokalforeningen for Tønning (amtsforbundet for Nordfrisland og Helgoland).

Oplysningerne i regnskabsberetningerne fra de øvrige underordnede foreninger har vi revideret ligeså lidt, som vi har foretaget en fuldstændig registrering af alle foreninger. Vi har kun med henblik på den formelle og regnemæssige rigtighed undersøgt sammenføjjningen af regnskabsberetninger fra de lokale forbund/foreninger til regnskabsberetningen for hele partiet.

Ledelsens ansvar

Det respektive bestyrelsesmedlem med ansvar for økonomiske anliggender bærer ansvaret for, at bogføringen og opstillingen af landsforbundets og de underordnede forbunds/foreningers regnskabsberetninger er sket i henhold til forskrifterne i partiloven. Regnskabsberetningen for hele partiet blev sammenføjet og undertegnet af det respektive bestyrelsesmedlem med ansvar for økonomiske anliggender. Det er vores opgave på grundlag af den revision, som vi har foretaget i det beskrevne omfang, at afgive en bedømmelse af regnskabsberetningen.

Revisors ansvar

Vores ansvar er at udtrykke en vurdering af dette regnskabsberetning på grundlag af vores revision i det omfang, der er beskrevet i vores beretning.

Vi har foretaget vores revision af oplysningerne i ovennævnte regnskabsberetninger i henhold til partilovens § 29, dvs. med den begrænsning, som er beskrevet i følgende afsnit, og under tilsvarende anvendelse af de tyske principper for korrekt revision, som er fastlagt af Institut der Wirtschaftsprüfer (IDW). Ifølge det skal revisionen af oplysningerne i regnskabsberetningerne planlægges og gennemføres på en sådan måde, at urigtigheder og krænkelser af lovgivningen bliver opdaget med tilstrækkelig sikkerhed. Ved fastlæggelsen af revisionshandlingerne bliver der taget hensyn til vores viden om dets økonomiske og retlige omgivelser samt til forventningerne til eventuelle fejl. Som et led i revisionen bliver effektiviteten af det regnskabsrelaterede interne kontrolsystem samt dokumentationen for oplysningerne i den pågældende bogføring og i de ovenstående regnskabsberetninger hovedsagelig bedømt på basis af stikprøver. Revisionen omfatter en bedømmelse af den anvendte regnskabspraksis og af den pågældende bestyrelses vurdering i al væsentlighed samt en vurdering af den samlede fremstilling af den pågældende regnskabsberetning. Vi er af den opfattelse, at vores revision udgør et tilstrækkeligt sikkert grundlag for vores bedømmelse af de oplysninger i regnskabsberetningerne, som vi reviderer.

Konklusion

På grundlag af lovgivningen, ifølge hvilken kun dele af hele partiets regnskab var omfattet af vores revision, gælder vores nedenstående dom om regnskabsberetningen for hele partiet også kun i det omfang:

I henhold til vores pligtmæssige revision, som er baseret på partiets bøger og dokumenter samt de oplysninger og den dokumentation, som bestyrelserne har givet, opfylder regnskabsberetningen i det reviderede omfang (partilovens § 29, stk. 1) bestemmelserne i partiloven.

Vi har udarbejdet ovennævnte rapport om revisionen af årsrapporten for kalenderåret 2021 i Sydslesvigsk Vælgerforening, Flensburg, i overensstemmelse med tyske generelt accepterede standarder for revision af lovpligtig revision.

Flensburg, 9 september 2022

BDO AG
Wirtschaftsprüfungsgesellschaft

Golz
Wirtschaftsprüfer

Marquardsen
Wirtschaftsprüfer

Sydslesvigsk Vælgerforening

Regnskabsberetning 2021

Sydslesvigsk Vælgerforening

Regnskabsberetning 2021
jf. §§ 23 partilov (PartG)

Sammenfatning jf. § 24, stk. 9 PartG

Indtægts- og udgiftsregnskab	Beretningsår		Året før	
	€, Cent	%	€, Cent	%
<u>Hele partiets indtægter</u>				
1. Kontingenter	75.090,70	10,03	76.031,70	11,11
2. Mandatindehaverbidrag og lignende regelmæssige bidrag	7.704,80	1,03	6.000,00	0,88
3. Donationer fra fysiske personer	22.255,40	2,97	17.224,39	2,52
4. Donationer fra juridiske personer	497.421,64	66,47	496.054,25	72,50
5. Indtægter fra virksomhedsaktivitet	0,00	0,00	0,00	0,00
5a. Indtægter fra interesser	0,00	0,00	0,00	0,00
6. Indtægter fra anden formue	0,03	0,00	0,03	0,00
7. Indtægter fra arrangementer, salg af trykte skrifter og offentliggørelser og anden indtægtsgivende aktivitet	0,00	0,00	0,00	0,00
8. Statsmidler	145.525,43	19,45	88.662,51	12,96
9. Andre indtægter	315,28	0,04	202,17	0,03
<u>Indtægter i alt</u>	748.313,28	100,00	684.175,05	100,00
<u>Hele partiets udgifter</u>				
1. Personaleudgifter	375.071,40	49,83	386.277,81	69,17
2. Materielle udgifter				
a) inden for løbende forretningsdrift	88.300,59	11,73	73.443,53	13,15
b) til almindeligt politisk arbejde	107.239,92	14,25	98.705,89	17,68
c) til valgkampe	182.039,61	24,19	0,00	0,00
d) til formueforvaltning inkl. renter heraf	0,00	0,00	0,00	0,00
e) Renter	0,00	0,00	0,00	0,00
e) i rammen af en virksomheds aktiviteter	0,00	0,00	0,00	0,00
g) Andre udgifter	0,00	0,00	0,00	0,00
<u>Udgifter i alt</u>	752.651,52	100,00	558.427,23	100,00
<u>Overskud (+) eller underskud (-)</u>	- 4.338,24		+ 125.747,82	

Sydslesvigsk Vælgerforening

Sammenfatning jf. § 24, stk. 9 PartG (forsættelse)

Formueregnskab	Beretningsår	Året før
	€, Cent	€, Cent
<u>Hele partiets aktivposter</u>		
A. Anlægsaktiver		
I. Materielle anlægsaktiver		
1. Grunde og bygninger	0,00	0,00
2. Forretningsstedsinventar	0,00	0,00
II. Finansielle anlægsaktiver		
1. Kapitalinteresser i virksomheder	0,00	0,00
2. Andre finansielle anlægsaktiver	104,00	104,00
B. Omsætningsaktiver		0,00
I. Tilgodehavender hos forbund/foreninger	656,43	17,50
II. Tilgodehavender fra statslig delfinansiering	56.862,92	0,00
III. Pengebeholdninger	347.215,56	412.807,59
IV. Andre aktiver	1.244,05	729,68
Aktiver i alt	406.082,96	413.658,77
<u>Hele partiets passivposter</u>		
A. Hensættelser		
I. Hensættelser til pensioner	0,00	0,00
II. Andre hensættelser	20.200,00	19.000,00
B. Gæld		
I. Gæld til forbund/ foreninger	656,43	17,50
II. Tilbagebetalingsforpligtelser fra den statslige delfinansiering	0,00	3.921,85
III. Gæld til kreditinstitutter	0,00	0,00
IV. Gæld til andre långivere	0,00	0,00
V. Anden gæld	12.910,08	14.064,73
Passiver i alt	33.766,51	37.004,08
<u>Hele partiets nettoformue positiv (+) eller negativ (-)</u>	372.316,45	376.654,69

Sydslesvigsk Vælgerforening

Sammenfatning jf. § 24, stk. 9 PartG (forsættelse)

Samlede indtægter, samlede udgifter, overskud og underskud samt nettoformue for de tre niveauer landsforbund, amtsforbund og lokalforeninger

	Samlede indtægter		Samlede udgifter		Overskud eller underskud	
	Beretningsår €, Cent	Året før €, Cent	Beretningsår €, Cent	Året før €, Cent	Beretningsår €, Cent	Året før €, Cent
Landsforbund	690.444,52	623.649,87	717.753,01	526.969,71	- 27.308,49	+ 96.680,16
Amtsforbund	26.288,33	26.669,13	19.227,76	19.463,53	+ 7.060,57	+ 7.205,60
Lokalforeninger	31.880,43	34.156,05	15.970,75	12.293,99	+ 15.909,68	+ 21.862,06
Hele partiet i alt	748.613,28	684.475,05	752.951,52	558.727,23	- 4.338,24	+ 125.747,82
minus tilskud inden for partiet	300,00	300,00	300,00	300,00	0,00	0,00
Hele partiet i alt uden tilskud inden for partiet	748.313,28	684.175,05	752.651,52	558.427,23	- 4.338,24	+ 125.747,82

	Nettoformue	
	Beretningsår €, Cent	Året før €, Cent
Landsforbund	206.532,03	233.840,52
Amtsforbund	42.127,21	35.066,64
Lokalforeninger	123.657,21	107.747,53
Hele partiet i alt	372.316,45	376.654,69

Indtægtsregnskab	1.	2.	3.	4.	5.	5a.	6.	7.	8.	9.	10.	11.
	Kontingenter	Mandatindehaverbidrag og lignende regelmæssige bidrag	Donationer fra fysiske personer	Donationer fra juridiske personer	Indtægter fra virksomhedsaktivitet	Indtægter fra interesser	Indtægter fra anden formue	Indtægter fra arrangementer, salg af trykte skrifter og offentliggørelser og anden indtægtsgivende aktivitet	Statslige midler	Andre indtægter	Tilskud fra forbund/foreninger	Samlede indtægter ifølge nr. 1 - 10
	€, Cent	€, Cent	€, Cent	€, Cent	€, Cent	€, Cent	€, Cent	€, Cent	€, Cent	€, Cent	€, Cent	€, Cent
Landsforbund	23.358,75	6.704,80	17.133,90	497.421,64	0,00	0,00	0,00	0,00	145.525,43	0,00	300,00	690.444,52
Amtsforbundet for Flensborg by	5.890,35	0,00	2.302,05	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	221,83	0,00	8.414,23
Lokalforeninger	8.210,30	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	8.210,30
I alt	14.100,65	0,00	2.302,05	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	221,83	0,00	16.624,53
Amtsforbundet for Slesvig-Flensborg	9.356,85	0,00	401,40	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	9.758,25
Lokalforeninger	12.475,80	0,00	1.388,05	0,00	0,00	0,00	0,01	0,00	0,00	0,00	0,00	13.863,86
I alt	21.832,65	0,00	1.789,45	0,00	0,00	0,00	0,01	0,00	0,00	0,00	0,00	23.622,11
Amtsforbundet for Nordfrisland	4.351,50	1.000,00	200,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	5.551,50
Lokalforeninger	5.802,00	0,00	660,00	0,00	0,00	0,00	0,02	0,00	0,00	0,00	0,00	6.462,02
I alt	10.153,50	1.000,00	860,00	0,00	0,00	0,00	0,02	0,00	0,00	0,00	0,00	12.013,52
Amtsforbundet for Rendsborg-Eg. f.	2.419,35	0,00	145,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.564,35
Lokalforeninger	3.225,80	0,00	25,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	93,45	0,00	3.344,25
I alt	5.645,15	0,00	170,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	93,45	0,00	5.908,60
I alt Landsforbund	23.358,75	6.704,80	17.133,90	497.421,64	0,00	0,00	0,00	0,00	145.525,43	0,00	300,00	690.444,52
I alt Amtsforbundet	22.018,05	1.000,00	3.048,45	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	221,83	0,00	26.288,33
I alt Lokalforeninger	29.713,90	0,00	2.073,05	0,00	0,00	0,00	0,03	0,00	0,00	93,45	0,00	31.880,43
Hele partiet i alt	75.090,70	7.704,80	22.255,40	497.421,64	0,00	0,00	0,03	0,00	145.525,43	315,28	300,00	748.613,28

Udgiftsregnskab	1. Personale-udgifter		2. Materielle udgifter						3. Tilskud til forbund/foreninger		4. Samlede udgifter ifølge nr. 1 - 3		Overskud (+) eller underskud (-)		
	€	Cent	a) inden for løbende forretningsdrift	b) til almindeligt politisk arbejde	c) til valgkampe	d) til formueforvaltning inkl. renter heraf	e) andre renter	f) i rammen af en virksomheds aktiviteter	g) andre udgifter	€	Cent	€		Cent	
															€
Landsforbund	375.071,40		76.696,62	89.911,97	176.073,02	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	717.753,01		-	27.308,49
Amtsforbundet for Flensborg by	0,00		2.167,04	2.659,20	475,30	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	5.301,54		+	3.112,69
Lokalforeninger	0,00		115,50	2.495,41	1.208,99	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	3.819,90		+	4.390,40
I alt	0,00		2.282,54	5.154,61	1.684,29	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	9.121,44		+	7.503,09
Amtsforbundet for Slesvig-Flensborg	0,00		4.452,61	1.635,94	1.129,56	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	7.218,11		+	2.540,14
Lokalforeninger	0,00		1.008,85	5.160,53	300,75	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	6.470,13		+	7.393,73
I alt	0,00		5.461,46	6.796,47	1.430,31	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	13.688,24		+	9.933,87
Amtsforbundet for Nordfrisland	0,00		1.282,98	669,18	610,44	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	2.562,60		+	2.988,90
Lokalforeninger	0,00		271,80	3.045,72	758,78	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	300,00	4.376,30		+	2.085,72
I alt	0,00		1.554,78	3.714,90	1.369,22	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	300,00	6.938,90		+	5.074,62
Amtsforbundet for Rendsborg-Eg.f.	0,00		1.745,99	925,05	1.474,47	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	4.145,51		-	1.581,16
Lokalforeninger	0,00		559,20	736,92	8,30	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1.304,42		+	2.039,83
I alt	0,00		2.305,19	1.661,97	1.482,77	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	5.449,93		+	458,67
I alt Landsforbund	375.071,40		76.696,62	89.911,97	176.073,02	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	717.753,01			-27.308,49
I alt Amtsforbundet	0,00		9.648,62	5.889,37	3.689,77	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	19.227,76			7.060,57
I alt Lokalforeninger	0,00		1.955,35	11.438,58	2.276,82	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	300,00	15.970,75			15.909,68
Hele partiet i alt	375.071,40		88.300,59	107.239,92	182.039,61	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	300,00	752.951,52			-4.338,24

Aktivposter	A. Anlægsaktiver				B. Omsætningsaktiver				C. Aktiver i alt (sum af A. og B.)		
	I. Materielle anlægsaktiver		II. Finansielle anlægsaktiver		I. Tilgodehaver hos forbund/foreninger	II. Tilgodehaver der fra statslig delfinansiering	III. Pengebeholdninger	IV. Andre aktiver			
	1. Grunde og bygninger	2. Inventar til forretningssteder	1. Kapitalintresser i virksomheder	2. Andre finansielle anlægsaktiver							
€	Cent	€	Cent	€	Cent	€	Cent	€	Cent		
Landsforbund	0,00	0,00	0,00	0,00	641,43	56.862,92	180.777,62	1.244,05	€	Cent	239.526,02
Amtsforbundet for Flensborg by	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	19.444,39	0,00	€	Cent	19.444,39
Lokalforeninger	0,00	0,00	0,00	104,00	0,00	0,00	27.508,45	0,00	€	Cent	27.508,45
I alt	0,00	0,00	0,00	104,00	0,00	0,00	46.952,84	0,00	€	Cent	47.056,84
Amtsforbundet for Slesvig-Flensborg	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	6.385,13	0,00	€	Cent	6.385,13
Lokalforeninger	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	57.328,79	0,00	€	Cent	57.328,79
I alt	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	63.713,92	0,00	€	Cent	63.713,92
Amtsforbundet for Nordfrisland	0,00	0,00	0,00	0,00	15,00	0,00	10.094,81	0,00	€	Cent	10.109,81
Lokalforeninger	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	29.469,68	0,00	€	Cent	29.469,68
I alt	0,00	0,00	0,00	0,00	15,00	0,00	39.564,49	0,00	€	Cent	39.579,49
Amtsforbundet for Rendsborg-Eg.f.	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	6.724,21	0,00	€	Cent	6.724,21
Lokalforeninger	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	9.482,48	0,00	€	Cent	9.482,48
I alt	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	16.206,69	0,00	€	Cent	16.206,69
I alt Landsforbund	0,00	0,00	0,00	0,00	641,43	56.862,92	180.777,62	1.244,05	€	Cent	239.526,02
I alt Amtsforbundet	0,00	0,00	0,00	0,00	15,00	0,00	42.648,54	0,00	€	Cent	42.663,54
I alt Lokalforeninger	0,00	0,00	0,00	104,00	0,00	0,00	123.789,40	0,00	€	Cent	123.893,40
Hele partiet i alt	0,00	0,00	0,00	104,00	656,43	56.862,92	347.215,56	1.244,05	€	Cent	406.082,96

Sydlesvigsk Vælgerforening

Formueregnskab jf. § 24, stk. 6 PartG (forsættelse)

Passivposter	A. Hensættelser		B. Gæld					C. Passivposter i alt (sum af A. og B.)	Nettoformue (positiv eller negativ)
	I. Hensættelser til pensioner	II. Andre hensættelser	I. Gæld til forbund/foreninger	II. Tilbagebetalingsforpligtelser fra den statslige delfinansiering	III. Gæld til kreditinstitutter	IV. Gæld til andre långivere	V. Anden gæld		
	€, Cent	€, Cent	€, Cent	€, Cent	€, Cent	€, Cent	€, Cent		
Landsforbund	0,00	20.200,00	7,50	0,00	0,00	0,00	12.786,49	32.993,99	206.532,03
Amtsforbundet for Flensborg by	0,00	0,00	536,33	0,00	0,00	0,00	0,00	536,33	18.908,06
Lokalforeninger	0,00	0,00	97,60	0,00	0,00	0,00	0,00	97,60	27.514,85
I alt	0,00	0,00	633,93	0,00	0,00	0,00	0,00	633,93	46.422,91
Amtsforbundet for Slesvig-Flensborg	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	6.385,13
Lokalforeninger	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	29,74	29,74	57.299,05
I alt	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	29,74	29,74	63.684,18
Amtsforbundet for Nordfrisland	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	10.109,81
Lokalforeninger	0,00	0,00	15,00	0,00	0,00	0,00	50,00	65,00	29.404,68
I alt	0,00	0,00	15,00	0,00	0,00	0,00	50,00	65,00	39.514,49
Amtsforbundet for Rendsborg-Eg. f.	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	6.724,21
Lokalforeninger	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	43,85	43,85	9.438,63
I alt	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	43,85	43,85	16.162,84
I alt Landsforbund	0,00	20.200,00	7,50	0,00	0,00	0,00	12.786,49	32.993,99	206.532,03
I alt Amtsforbundet	0,00	0,00	536,33	0,00	0,00	0,00	0,00	536,33	42.127,21
I alt Lokalforeninger	0,00	0,00	112,60	0,00	0,00	0,00	123,59	236,19	123.657,21
Hele partiet i alt	0,00	20.200,00	656,43	0,00	0,00	0,00	12.910,08	33.766,51	372.316,45

Særskilte oplysninger og kommentarer

- A. Gaver (indbetalte kontingenter eller mandatindehaverbidrag eller retmæssigt modtagne donationer) fra fysiske personer (§ 24, stk. 8, smh.m. § 18, stk. 3, 1. punktum, nr. 3, i den tyske partilov (PartG))

Summen af gaver fra fysiske personer
(indtægtsregnskab, spalte 1 + spalte 2 + spalte 3)..... 105.050,90 €

med fradrag af gaver, som ikke kan henføres uden tvivl
(f. eks. små beløb fra anonym gave (jf. ligesom indsamling)
jf. § 25, stk. 2, 1. punktum partilov (PartG) tilladelige anonym gave 183,05 €

med fradrag af
gaver i form af kontanter, der overstiger beløbet
på 1.000,00 € (§ 25, stk. 3, 2. punktum, i PartG)0,00 €

med fradrag af
summen af gaver fra fysiske personer,
for så vidt de er større end beløbet 3.300,00 €0,00 €

Summen af gaver i henhold til
§ 18, stk. 3, 1. punktum, nr. 3, i PartG 104.867,85 €

- B. Angivelse af donationer, kontingenter og mandatindehaverbidrag til partiet eller til et eller flere af dets lokale forbund/foreninger, hvis samlede værdi i regnskabsåret er større end 10.000,00 € (§ 25, stk. 3, i PartG)

Sydslesvigudvalget/Kulturministeriet,
Nybrogade 2, DK-1203 København 496.054,25 €

- C. Forretningsaktivitet (§ 19a, stk. 4, i PartG)

En sådan oplysning bortfalder.

- D. Antal medlemmer pr. 31. december af regnskabsåret
(§ 24, stk. 10, i PartG)

Den 31. december af regnskabsåret var 3.153 personer medlemmer af partiet.

- E. Offentlige tilskud, som er givet formålsbestemt til politiske ungdomsorganisationer (§ 24, stk. 12, i PartG)

I regnskabsåret blev den politiske ungdomsorganisation "SSW-Jugend/SSW-Ungdom", på samtlige inddelingsniveauer fra Sydslesvigsk Vælgerforening, formålsbestemt tilflydt EUR 7.007,69 offentlige tilskud. De bevilgede tilskud er ifølge § 24 stk. 12, i PartG blevet upåagtet i partiet kasseregnskab.

F. Kommentarer

I. Generelle kommentarer til regnskabsaflæggelsen

Med nærværende regnskabsberetning for året 2020 aflægger partiets landsstyrelse i henhold til bestemmelserne i den tyske lov om politiske partier (Parteiengesetz - PartG) i bekendtgørelsen af 31. januar 1994 (BGBl I, s. 149), senest ændret ved Artikel 4 i lov af 10. august 2021 (BGBl I, s. 3436), i overensstemmelse med sandheden og efter bedste vidende og samvittighed offentligt regnskab om oprindelsen og anvendelsen af midlerne samt om partiets formue ved udgangen af kalenderåret (regnskabsåret).

I henhold til § 24, stk. 9 i PartG er en sammenfatning foranstillet regnskabsberetningen.

I henhold til § 24, stk. 3, 1. punktum i PartG er landsforbundets regnskabsberetning samt regnskabsberetningerne fra de underordnede lokale forbund/foreninger optaget i regnskabsberetningen for hele partiet. Landsforbundet og de underordnede lokale forbund/foreninger har i henhold til § 24, stk. 3, 2. punktum i PartG vedlagt en komplet opstilling over alle gaver pr. gavegiver med navn og adresse til deres regnskabsberetninger. Landsforbundet har sammenfattet disse opstillinger for at beregne det årlige samlede gavebeløb pr. gavegiver.

Naturalydelser, værksydelse og tjenesteydelser, som medlemmerne uden for forretningsdriften normalt stiller vederlagsfrit til rådighed, er i henhold til § 26, stk. 4, 2. punktum, i PartG ikke blevet bogført som indtægter.

Den mulighed for i formueregnskabet alene at anføre aktiver med en anskaffelsværdi på mere end 5.000,00 € (inkl. moms) i det enkelte tilfælde, som er givet i § 28, stk. 1, i PartG, er der blevet gjort brug af.

Den mulighed for at bogføre indtægter og udgifter i hhv. tilgangs- og afgangsåret, også selv om de pågældende hhv. tilgodehavender og gæld allerede er opstået i året før, og som i § 28, stk. 3 i PartG er givet forbund/foreninger under landsforbundet, er der blevet gjort brug af.

I øvrigt er alle indtægter, udgifter og aktiver medtaget fuldt ud i regnskabsberetningen.

I overensstemmelse med § 28 stk. 2 sætning 1 i PartG værdiansættes aktiver til anskaffelsværdi.

I øvrigt er de handelsretlige regler for regnskabsaflæggelse, især vedrørende angivelse og værdiansættelse af aktiver, blevet fulgt, for så vidt de gælder tilsvarende i henhold til § 24, stk. 2 i PartG.

II. Kommentarer til formueregnskabet

1. *Angivelse af kapitalinteresser i virksomheder i henhold til § 24, stk. 6, nr. 1 A. II. 1 i PartG samt deres i årsregnskabet anførte direkte og indirekte kapitalinteresser (§ 24, stk. 7, nr. 1 i PartG)*

Partiet har ingen kapitalinteresser i henhold til § 24, stk. 7, nr. 1, sidste punktum i PartG.

En sådan oplysning bortfalder derfor.

2. *Angivelse af hovedprodukter i medievirksomheder, såfremt der er kapitalinteresser i disse (§ 24, stk. 7, nr. 2 i PartG)*

Partiet har ingen kapitalinteresser i medievirksomheder. En sådan oplysning bortfalder derfor.

3. *Værdiansættelse af grunde og bygninger og af kapitalinteresser i virksomheder i henhold til den tyske lov om værdiansættelse (§ 24, stk. 7, nr. 3 i PartG)*

Partiet har ingen grunde og bygninger og ingen kapitalinteresser i virksomheder i henhold til partiloven.

III. Kommentarer til "andre indtægter"

1. *Opdeling og kommentarer til "andre indtægter", som hos en af de i § 24, stk. 3 i PartG anførte forbund/foreninger udgør mere end 2 % af summen af indtægter i henhold til § 24, stk. 4, nr. 1 - 6 i PartG (§ 27, stk. 2, 1. punktum i PartG)*

amtsforbundet Flensborg by:
Refusion af udgifter fra tredjepart

221,83 €

Lokalforeningen Egernførde:
Tilbagebetaling udgifter Avisabonnement

93,45 €

2. *Angivelse af "andre indtægter", som i det enkelte tilfælde er større end beløbet 10.000,00 € (§ 27, stk. 2, 2. punktum i PartG)*

I indtægtsregnskabet er der under posten "andre indtægter" ikke indeholdt indtægter, som i det enkelte tilfælde er større end beløbet 10.000,00 €. En sådan oplysning bortfalder derfor.

3. *Fortegnelse over arv og legater, hvis samlede værdi er større end 10.000,00 € (§ 27, stk. 2, 3. punktum i PartG)*

Partiet har i regnskabsåret ikke modtaget arv eller legater, hvis samlede værdi er større end 10.000,00 €. En sådan oplysning bortfalder derfor.

IV. Andre kommentarer

postering af de statslige midler

- Posteringen af de statslige midler i 2021 består af følgende:

a) på forbundsplan (acontobetalinge) med tillæg af tilgodehavender i henhold til meddelelse af 28.01.2022	64.178,51 € <u>+ 56.862,92 €</u> <u>121.041,43 €</u>
b) på delstatsplan	<u>24.484,00 €</u>

Flensborg, den 27. august 2022

Sydslesvigsk Vælgerforening
- Landsstyrelsen -

Christian Dirschauer
Landsformand

Sybilla Lena Nitsch
1. næstformand

Svend Wippich
2. næstformand

Jette Waldinger-Thiering
1. bisidder

Christopher Andresen
2. bisidder

Sarina Quäck
3. bisidder

Keno J. Jaspers
4. bisidder

Vollständigkeitserklärung

Auftr.-Nr. 20506-627452-1021

Südschleswigscher Wählerverband
Norderstraße 76
24939 Flensburg

Flensburg, 9. September 2022

BDO AG
Wirtschaftsprüfungsgesellschaft
Am Sender 3
24943 Flensburg

Rechenschaftsbericht für 2021

Ihnen als Abschlussprüfer erklären wir als Vorstandsmitglieder Folgendes:

A. Aufklärungen und Nachweise

Die Aufklärungen und Nachweise, um die Sie uns gemäß § 29 Abs. 3 PartG gebeten haben, haben wir Ihnen vollständig und nach bestem Wissen und Gewissen gegeben.

Als Auskunftspersonen haben wir Ihnen die nachstehend aufgeführten Personen benannt:

Herrn Martin Lorenzen	Frau Karin Hahn-Wulff
Frau Gaby Böttinger	Frau Anita Börner
Frau Anne Christiansen	Herrn Rainer Bosse
Herrn Ulrich Stellfeld-Petersen.	

Diese Personen sind von uns angewiesen worden, Ihnen alle gewünschten Auskünfte und Nachweise richtig und vollständig zu geben.

B. Bücher und Schriften

1. Wir haben dafür Sorge getragen, dass Ihnen die Bücher und Schriften der Partei vollständig zur Verfügung gestellt worden sind.
2. In den vorgelegten Büchern sind alle Geschäftsvorfälle erfasst, die für das oben genannte Geschäftsjahr buchungspflichtig geworden sind.
3. Abrechnungen im Bereich der kaufmännischen Rechnungslegung sind auf der Grundlage der organisatorischen Vorkehrungen und Kontrollen nur nach den Ihnen zur Verfügung stehenden Programmen und den aufgezeichneten Bedienungseingriffen durchgeführt worden.
4. Wir haben sichergestellt, dass im Rahmen der gesetzlichen Aufbewahrungspflichten und -fristen auch die nicht ausgedruckten Daten jederzeit verfügbar sind und innerhalb angemessener Frist lesbar gemacht werden können, und zwar die Buchungen in kontenmäßiger Ordnung.

C. Rechenschaftsbericht

In dem von Ihnen zu prüfenden Rechenschaftsbericht sind alle rechenschaftspflichtigen Einnahmen, Ausgaben, Besitz- und Schuldposten erfasst sowie die erforderlichen zusätzlichen Angaben und Erläuterungen vollständig enthalten.

Südschleswigscher Wählerverband
- Der Vorstand -

Christian Dirschauer
Landesvorsitzender

Sybilla Lena Nitsch
1. stellv. Landesvorsitzende

Svend Wippich
2. stellv. Landesvorsitzender

Jette Waldinger-Thiering
1. Beisitzerin

Christopher Andresen
2. Beisitzer

Sarina Quäck
3. Beisitzerin

Keno J. Jaspers
4. Beisitzer